

**von
arx**[®]

NUSSBAUM RN


Betriebsanleitung

Originalbetriebsanleitung

S. 02–03

DE

Mode d'emploi

Traduction de l'original du mode d'emploi

P. 04–05

FR

Istruzioni per l'uso

Traduzione dall' originale delle istruzioni per l'uso

P. 06–07

IT



Netzadapter
Adaptateur secteur
Adattatore c.a.



www.vonarx.com

Copyright © Von Arx AG

Inhaltsverzeichnis

- 1 Gerätbeschreibung und Funktionsprinzip**
- 2 Allgemeine Hinweise**
- 3 Handhabung und Verwendung**
- 4 Technische Daten**
- 5 Störung / Störungsbehebung**
- 6 Sicherheitshinweise**
- 7 Reinigungshinweise**
- 8 Entsorgung**

1 Gerätbeschreibung und Funktionsprinzip

1.1 Beschreibung

Der Netzadapter ist für den Gebrauch im batteriebetriebenen 18V-Presswerkzeug Typ 6 bestimmt. Der Adapter ermöglicht die Stromversorgung des 18V-Presswerkzeugs über das öffentliche Stromnetz (230V).



1.2 Funktionsprinzip

Der Netzadapter ist ein Spannungswandler der die Netzzspannung von 230V Wechselstrom in 18V Gleichstrom umwandelt.

Der Netzadapter wird über das Anschlusskabel mit Eurostecker an die ortsüblichen Steckdosen angeschlossen. Maschinenseitig steckt man den Netzadapter wie einen Akku in den Batterie-Einschub im Griff der Maschine.

2 Allgemeine Hinweise

2.1 Hervorhebungen in dieser Betriebsanleitung

Lesen und beachten Sie die Sicherheitshinweise in dieser Betriebsanleitung immer! Die Sicherheitshinweise sind folgendermaßen hervorgehoben:



Kennzeichnet eine Anweisung, deren Nichtbefolgung zu Verletzung oder zum Tod von Personen führen kann.



Kennzeichnet eine Anweisung, deren Nichtbefolgung zu Beschädigung des Gerätes oder zu Sachschaden führen kann.



Kennzeichnet eine erläuternde Information oder eine spezielle Anweisung.

2.2 Studium dieser Betriebsanleitung



Beginnen Sie mit der Arbeit erst, wenn Sie diese Betriebsanleitung gelesen und verstanden haben!

Vor Inbetriebnahme des Netzadapters müssen die hier angeführten Anweisungen und Sicherheitshinweise gelesen und verstanden werden.

Die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann ernsthafte Verletzungen oder den Tod zur Folge haben.

Für Schäden und Betriebsstörungen, die sich aus der Nichtbeachtung der Betriebsanleitung ergeben, wird keine Haftung übernommen.

2.3 Übersetzungen

Rechtlich ist ausschließlich die Deutsche Fassung dieser Betriebsanleitung maßgebend.

2.4 Hinweis

Dieser Netzadapter ist von Makita nicht freigegeben für die Verwendung in Makita-Maschinen.

2.5 Aufbewahrung Betriebsanleitung

Bewahren Sie diese Betriebsanleitung auf!

2.6 Bestellnummer

Der Netzadapter hat die Nussbaum-Referenznummer 83014.21.

3 Handhabung und Verwendung

3.1 Handhabung Netzadapter

1. Setzen Sie den Netzadapter in den Batterieeinschub des Presswerkzeuges.

2. Schließen Sie den Netzadapter an das öffentliche Stromnetz (230V) an.

3. Prüfen Sie, ob der Netzadapter korrekt an die Steckdose angeschlossen ist. In diesem Falle leuchtet das rote LED-Licht konstant und das Presswerkzeug kann in Betrieb genommen werden.

4. Überbeanspruchen Sie das Presswerkzeug nicht. Beachten Sie immer die Vorgaben und Sicherheitshinweise der mitgelieferten Betriebsanleitung.

Halten Sie die Hersteller-Leistungsangaben zu Ihrem Presswerkzeug ein.

5. Bevor Sie den Netzadapter aus dem Presswerkzeug entnehmen, trennen Sie immer den Netzadapter von der Stromquelle. Dann drücken Sie die Netzadapter-Klinke nach unten und schieben das Presswerkzeug aus dem Netzadapter.



3.2 Verwendung Netzkabel

► Schließen Sie das Netzkabel nur an eine schutzschaltergesicherte Steckdose an.

► Nehmen Sie keine Veränderungen am Netzstecker oder am Netzkabel vor.

► Missbrauchen Sie das Netzkabel nicht. Tragen Sie den Netzadapter nicht am Netzkabel oder ziehen Sie nicht am Kabel um das Gerät von der Steckdose zu trennen. Halten Sie das Kabel fern von Hitze, Öl und scharfen Kanten.

► Stellen Sie sicher, dass das Kabel so platziert ist, dass ein Darauftreten oder Darüberstolpern ausgeschlossen ist. Ebenfalls sollten andere Möglichkeiten ausgeschlossen werden, die das Kabel beschädigen oder zu stark beanspruchen könnten.

► Kontrollieren Sie das Netzkabel vor Inbetriebnahme. Das Netzkabel ist auszuwechseln, wenn es beschädigt ist. Die Nichtbeachtung dieser Warnungen kann zu ernsthaften Verletzungen oder zum Tod führen.

3.3 Verwendung Verlängerungskabel

- Verwenden Sie nur Verlängerungskabel mit mindesten 1,5mm²
 - Verwenden Sie keine Verlängerungskabel die länger als 30 Meter sind.
 - Reparieren oder ersetzen Sie beschädigte Verlängerungskabel
- Die Nichtbeachtung dieser Warnungen kann zu ernsthaften Verletzungen oder zum Tod führen.

4 Technische Daten

4.1 Technische Daten

Eingang	220V - 240V a.c.
Frequenz	50 - 60 Hz
Ausgang	18V d.c. / 33 A max.
Masse (LxBxH)	124x78,5x73mm
Gewicht	1,0kg
Kabellänge	4,95m
Überhitzungsschutz ab 100°C / Netzadapter ausgeschaltet	
Kurzschlussfest	45 A
Überlastschutz	vorhanden
Doppel Isolierung	gegeben
Betriebstemperatur	-10 - +60°C
Lagerung	trocken bis 65°C
Überspannung	
Toleranzbereich	220V - 240V +/- 5%

5 Störung / Störungsbehebung

5.1 Störung und Störungsbehebung

Blinkt das rote LED-Licht, so sind möglicherweise folgende Störungen aufgetreten:

- Im Gerät hat ein starker Temperaturanstieg stattgefunden
- Ein Kurzschluss (Kurzschluss-Abschaltung) ist aufgetreten oder der Überlastschutz wurde ausgelöst.
- Der Netzadapter ist defekt

Nehmen Sie zur Störungsbehebung den Netzadapter mindestens 5 Minuten vom Netz. Dadurch kühlst der Netzadapter ab bzw. eine gespeicherte Kurzschluss-Abschaltung wird in der Steuerelektronik gelöscht.

Wenn das rote LED weiterhin blinkt, ist der Netzadapter defekt.

6 Sicherheitshinweise

6.1 Handhabung

 Vor Inbetriebnahme des Netzadapters ist der ordnungsgemäße Zustand des Netzkabels zu überprüfen.

 Vor Entnahme des Netzadapters aus der Maschine ist der Stecker des Netzkabels zu ziehen.

 Während der Netzadapter an das Stromnetz angeschlossen ist, darf die Maschine nicht auf nassen Untergrund abgestellt werden.

6.2 Feuchtigkeit

 Setzen Sie den Netzadapter nicht Regen oder Schnee aus.
 ► Verwenden Sie den Netzadapter nicht an nassen oder feuchten Örtlichkeiten.
 ► Tauchen Sie den Netzadapter niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.

Die Nichtbeachtung dieser Warnhinweise kann ernsthafte Verletzungen oder den Tod zur Folge haben.

6.3 Aufbewahrung

 Trennen Sie den Netzadapter vom Stromnetz wenn er nicht in Gebrauch ist.
 ► Bewahren Sie den Netzadapter nicht in einer Kleider tasche, einer Werkzeugtasche oder zusammen in einem Werkzeugkoffer mit leitenden Teilen auf, während der Netzadapter an das Stromnetz angeschlossen ist. Leitende Teile könnten einen Kurzschluss verursachen.
 ► Platzieren Sie den Netzadapter nicht auf nassen Untergrund oder Gras, während der Netzadapter an das Stromnetz angeschlossen ist. Feuchtigkeit kann einen Kurzschluss verursachen.

Die Nichtbeachtung dieser Warnhinweise kann ernsthafte Verletzungen oder den Tod zur Folge haben.

6.4 Reinigung

 Benutzen Sie für die Reinigung des Adaptergehäuses keine Lösungsmittel oder brennbare Reinigungsmittel. Lösungsmittel könnten sich entzünden und ernsthafte Verletzungen oder Sachschaden verursachen.

6.5 Reparatur

 Versuchen Sie nicht den Netzadapter zu reparieren. Der Netzadapter enthält keine Wartungsbauteile.

6.6 Gebrauch

 Benutzen Sie dieses Gerät nur im Sinne des vom Hersteller gedachten Verwendungszwecks. Andersweitiger Gebrauch, als der hier beschriebene, kann Verletzungen oder Sachschaden zur Folge haben.

7 Reinigungshinweise

7.1 Reinigung Netzadapter

1. Trennen Sie den Netzadapter von der Stromquelle
 2. Nehmen Sie den Adapter aus dem Presswerkzeug
 3. Nehmen Sie ein sauberes, feuchtes Tuch, um das Netzadapter-Gehäuse und das Netzkabel sauber abzuwischen.
- Benutzen Sie keine Lösungsmittel
 - Tauchen Sie die Netzadapter nie in eine Flüssigkeit

8 Entsorgung

8.1 Hinweis Entsorgung

Werfen Sie den Netzadapter nicht einfach weg und entsorgen Sie den Netzadapter nicht im Hausmüll. Weitere Informationen zur Entsorgung des Netzadapters erhalten Sie von den Servicestellen.

Table des matières

1	Description de l'appareil et principe de fonctionnement
2	Informations générales
3	Fonctionnement et utilisation
4	Données techniques
5	Problèmes / Dépannage
6	Consignes de sécurité
7	Instructions de nettoyage
8	Entretien et maintenance

1 Description de l'appareil et principe de fonctionnement

1.1 Description

L'adaptateur secteur est destiné à une utilisation avec l'outil de sertissage 18V sur batterie type 6. L'adaptateur permet l'alimentation de l'outil de sertissage 18V sur l'alimentation du réseau public (230V).

1.2 Principe de fonctionnement

L'adaptateur secteur est un convertisseur de tension qui convertit la tension secteur de 230V c.a. à 18V c.c. L'adaptateur secteur se branche sur les prises secteur au moyen d'une fiche aux normes européennes. Du côté de la machine, vous placez l'adaptateur secteur comme une batterie dans l'emplacement destiné à la batterie situé sur la poignée de la machine.



2 Informations générales

2.1 Points importants de ce mode d'emploi

Lisez et respectez en permanence les consignes de sécurité stipulées dans le présent mode d'emploi. Les consignes de sécurité sont présentées comme suit :

Indique une consigne qui, en cas de non-respect, peut entraîner des blessures ou la mort.

Indique une consigne qui, en cas de non-respect, peut entraîner des dégâts à l'appareil ou au bâtiment.

Indique des informations explicatives ou une instruction spéciale.

2.2 Consultation du mode d'emploi

N'utilisez pas l'appareil avant d'avoir lu et compris ce mode d'emploi.

Les instructions et consignes de sécurité suivantes doivent être lues et comprises avant utilisation de l'adaptateur secteur.

Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures graves ou la mort.

Aucune responsabilité n'est engagée en cas de dégâts et de problèmes de fonctionnement dus au non-respect de ces consignes de fonctionnement.

2.3 Traductions

Juridiquement, seule la version allemande de ce manuel prévaut.

2.4 Remarques

Cet adaptateur secteur n'est pas approuvé par Makita pour une utilisation dans les machines Makita.

2.5 Conservation du mode d'emploi

Veuillez conserver ce mode d'emploi en vue d'une future utilisation.

2.6 Numéro de commande

L'adaptateur secteur a le numéro de référence Nussbaum 83014.21.

3 Fonctionnement et utilisation

3.1 Fonctionnement de l'adaptateur secteur

1. Placez l'adaptateur secteur dans l'emplacement destiné à la batterie du l'outil de sertissage.

2. Connectez l'adaptateur secteur à l'alimentation du réseau public (230V).

3. Vérifiez si l'adaptateur secteur est correctement raccordé à la prise femelle. S'il est correctement raccordé, l'amphoule LED émet une lumière rouge constante et l'outil de sertissage peut être utilisé.

4. Ne surchargez pas l'outil de sertissage. Observez toujours les instructions et consignes de sécurité mentionnées dans le mode d'emploi fourni. Conformez-vous aux caractéristiques de performances du fabricant pour votre outil de sertissage.

5. Avant de retirer l'adaptateur secteur de l'outil de sertissage, déconnectez toujours l'adaptateur secteur de la source d'alimentation. Appuyez ensuite sur la prise de l'adaptateur secteur et poussez sur l'outil de sertissage pour le faire sortir de l'adaptateur secteur.



3.2 Utilisation du câble d'alimentation

► Raccordez uniquement le câble d'alimentation à une prise femelle protégée par un disjoncteur.

► N'apportez aucune modification à la fiche ou au câble d'alimentation.

► N'utilisez pas le câble d'alimentation de façon inadéquate. Ne portez pas l'adaptateur secteur par le câble d'alimentation, ne tirez pas sur le câble pour débrancher l'appareil de la prise femelle. Gardez le câble à l'abri de la chaleur, de l'huile et des arêtes vives.

► Veillez à placer le câble de façon à ce que personne ne risque de marcher dessus ou de trébucher. De même, tout ce qui risque d'endommager ou de surcharger les câbles doit être évité.

► Vérifiez le câble d'alimentation avant de l'utiliser. Le câble d'alimentation doit être remplacé s'il est endommagé.

Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou la mort.

3.3 Utilisation de câbles d'extension

- Utilisez uniquement des câbles d'extension qui font au moins 1,5mm².
 - N'utilisez pas de câbles d'extension de plus de 30 mètres.
 - Veillez à ce que les câbles d'extension soient réparés ou remplacés.
- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou la mort.

4 Données techniques

4.1 Données techniques

Puissance absorbée	220V - 240V c.a.
Fréquence	50 - 60 Hz
Sortie	18V c.c. / 33 A max.
Dimensions (LxLxH)	124x78,5x73mm
Poids	1,0kg
Portée du câble	4,95m
Protection contre la surchauffe au-delà de 100°C/	
Adaptateur secteur désactivé	
Protégé contre les court-circuits	45 A
Protection de l'appareil contre les surcharges	Disponible
Double isolation	Oui
Température de fonctionnement	-10 - +60°C
Stockage	Dans des conditions sèches jusqu'à 65°C
 Surtension	
Plage de tolérance	220V - 240V +/- 5%

5 Problèmes / Dépannage

5.1 Problèmes / Dépannage

Si l'ampoule LED rouge clignote, cela signifie que les problèmes suivants ont pu se produire :

- Une forte augmentation de température est survenue dans l'appareil
- Un court-circuit (arrêt par court-circuit) s'est produit ou le dispositif de protection contre la surcharge s'est déclenché.
- L'adaptateur secteur est défectueux

Pour procéder au dépannage, débranchez l'adaptateur secteur du réseau pendant au moins 5 minutes. Cela permet à l'adaptateur secteur de refroidir et/ou tout arrêt par court-circuit stocké est ainsi supprimé des électroniques de contrôle.

Si l'ampoule LED rouge continue à clignoter, l'adaptateur secteur est défectueux.

6 Consignes de sécurité

6.1 Fonctionnement

 L'état correct du câble d'alimentation doit être vérifié avant d'utiliser l'adaptateur secteur.

 La fiche du câble d'alimentation doit être extraite avant de retirer l'adaptateur secteur de la machine.

 La machine ne doit pas être placée sur une surface humide lorsque l'adaptateur secteur est connecté à l'alimentation du réseau.

6.2 Humidité

- N'exposez pas le chargeur secteur à la pluie ou à la neige.
 - N'utilisez pas l'adaptateur secteur dans des endroits humides.
 - Ne plongez jamais l'adaptateur secteur dans de l'eau ou un autre liquide.
- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou la mort.

6.3 Stockage

- Débranchez l'adaptateur secteur de l'alimentation du réseau public lorsqu'il n'est pas utilisé.
 - Ne stockez pas l'adaptateur secteur dans un sac à linge, un sac à outils ou une boîte à outils contenant des pièces conductrices lorsque l'adaptateur secteur est raccordé à l'alimentation du réseau. Les pièces conductrices peuvent provoquer un court-circuit.
 - Ne placez pas l'adaptateur secteur sur de l'herbe ou des surfaces humides lorsqu'il est raccordé à l'alimentation du réseau. L'humidité peut provoquer un court-circuit.
- Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou la mort.

6.4 Nettoyage

N'utilisez aucun solvant ou agent de nettoyage inflammable pour nettoyer le boîtier de l'adaptateur. Le solvant pourrait s'enflammer et provoquer des blessures ou des dégâts au bâtiment.

6.5 Réparations

Ne tentez pas de réparer l'adaptateur secteur. L'adaptateur secteur ne contient aucun composant faisant l'objet d'une maintenance.

6.6 Utilisation

Utilisez uniquement cet appareil comme prévu par le fabricant. Toute utilisation autre que celle décrite ici peut entraîner des blessures graves ou des dégâts importants au bâtiment.

7 Instructions de nettoyage

7.1 Nettoyage de l'adaptateur secteur

1. Débranchez l'adaptateur secteur de la source d'alimentation.
2. Retirez l'adaptateur de l'outil de serrage.
3. Utilisez un chiffon humide et propre pour essuyer le boîtier de l'adaptateur secteur et le câble d'alimentation.
- N'utilisez aucun solvant.
- Ne plongez jamais l'adaptateur secteur dans du liquide.

8 Entretien et maintenance

8.1 Remarques relatives à l'entretien et à la maintenance.

Veuillez à ne pas simplement mettre l'adaptateur au rebut ou à l'éliminer avec les déchets ménagers. Vous pouvez trouver plus d'informations sur la mise au rebut de l'adaptateur secteur auprès des centres de réparation.

Indice**1 Descrizione dell'apparato e principiooperativo****2 Informazioni generali****3 Funzionamento e utilizzo****4 Dati tecnici****5 Problemi / Risoluzione dei guasti****6 Informazioni di sicurezza****7 Istruzioni per la pulizia****8 Cura e manutenzione****1 Descrizione dell'apparato e principio operativo****1.1 Descrizione**

L'adattatore c.a. è destinato all'utilizzo nell'attrezzo di pressatrice alimentato a batteria da 18V tipo 6. L'adattatore consente di alimentare l'attrezzo di pressatrice da 18V attraverso la rete di corrente pubblica (230V).

1.2 Principio operativo

L'adattatore c.a. è un convertitore di tensione che trasforma la tensione di rete da 230V c.a. a 18V c.c.

L'adattatore c.a. si collega alle prese di corrente locali tramite un cavo con una spina europea.

Sul lato dell'apparecchio, l'adattatore c.a. deve essere posizionato, come una batteria, nella fessura della batteria sull'impugnatura dello stesso.

**2 Informazioni generali****2.1 Punti principali di questo manuale di istruzioni**

Leggere ed osservare sempre le informazioni di sicurezza contenute nel presente manuale di istruzioni. Le istruzioni di sicurezza vengono evidenziate di seguito:

Indica un'istruzione che, se non seguita, potrebbe causare lesioni o la morte delle persone.

Indica un'istruzione che, se non seguita, potrebbe causare danni all'apparato o alla proprietà.

Si riferisce a informazioni esplicative o ad un'istruzione speciale.

2.2 Lettura di questo manuale di istruzioni**2.3 Iniziare a lavorare soltanto dopo aver letto compreso questo manuale di istruzioni.**

Le seguenti istruzioni e istruzioni di sicurezza devono essere lette e comprese prima dell'utilizzo dell'adattatore c.a.

La mancata osservanza delle presenti istruzioni può comportare gravi lesioni o la morte.

Non d'assumiamo alcuna responsabilità per eventuali danni o problemi di funzionamento dovuti alla mancata osservanza di queste istruzioni per l'uso.

2.3 Traduzioni

Ai sensi della legge, soltanto la versione in lingua tedesca del presente manuale per l'uso avrà la prevalenza.

2.4 Nota

L'impiego di questo adattatore c.a. con gli apparecchi Makita non è stato approvato da Makita.

2.5 Conservazione delle istruzioni per l'uso

Conservare le presenti istruzioni per l'uso per riferimenti futuri.

2.6 Numero dell'ordine

Il numero di riferimento Nussbaum dell'adattatore c.a. è 83014.21.

3 Funzionamento e utilizzo**3.1 Funzionamento dell'adattatore c.a.**

1. Collegare l'adattatore c.a. nella fessura della batteria della pressatrice.

2. Collegare l'adattatore c.a. alla rete di corrente pubblica (230V).

3. Accertarsi che l'adattatore c.a. sia correttamente collegato alla presa per spina. Se l'adattatore è collegato correttamente, la luce LED si illumina con un colore rosso fisso e la pressatrice può essere attivata.

4. Non utilizzare eccessivamente l'attrezzo di pressatrice. Osservare sempre le istruzioni e le istruzioni di sicurezza indicate nel manuale fornito.

Osservare le specifiche sulle prestazioni relative all'attrezzo di pressatrice del produttore.

5. Prima di rimuovere l'adattatore c.a. dall'attrezzo di pressatrice, disconnettere sempre l'adattatore c.a. dalla fonte di alimentazione. Quindi abbassare il jack dell'adattatore c.a. e premere l'attrezzo di pressatrice estraendolo dall'adattatore c.a.

**3.2 Utilizzo del cavo di alimentazione**

► Collegare il cavo di alimentazione soltanto ad una presa protetta da un interruttore automatico.

► Non apportare modifiche alla presa di corrente o al cavo di alimentazione.

► Non utilizzare impropriamente il cavo di alimentazione. Non trasportare l'adattatore c.a. afferrandolo dal cavo di alimentazione e non tirare il cavo per disconnettere il dispositivo dalla presa per spina. Tenere il cavo lontano dal calore, dall'olio e dai bordi taglienti.

► Accertarsi che il cavo si trovi in un luogo in cui non possa essere calpestato né causi inciampate. Anche altri modi di danneggiare o sottoporre a tensione i cavi devono essere evitati.

► Esaminare il cavo di alimentazione prima di utilizzarlo. Il cavo di alimentazione deve essere sostituito se appare danneggiato.

La mancata osservanza delle presenti avvertenze può comportare gravi lesioni o la morte.

3.3 Utilizzo delle prolunghe

- Utilizzare soltanto prolunghe di lunghezza minima 1,5mm²
 - Non utilizzare prolunghe più lunghe di 30m.
 - Accertarsi che le prolunghe danneggiate vengano riparate o sostituite
- La mancata osservanza delle presenti avvertenze può comportare gravi lesioni o la morte.

4 Dati tecnici

4.1 Dati tecnici

Ingresso	220V - 240V c.a.
Frequenza	50 - 60 Hz
Uscita	18V c.c./33 A max.
Dimensioni (LxLxA)	124x78,5x73mm
Peso	1,0kg
Lunghezza del cavo	4,95m
Protezione per surriscaldamento al di sopra di 100°C / Adattatore c.a. disattivato	
Protezione da corto circuito	45 A
Dispositivo di protezione da sovraccarico	Disponibile
Isolamento doppio	Si
Temperatura d'esercizio	-10 - +60°C
Immagazzinaggio	In condizioni asciutte fino a 65°C
Sovratensione	
Intervallo di tolleranza	220V - 240V +/- 5%

5 Problemi / Risoluzione dei guasti

5.1 Problemi / Risoluzione dei guasti

Se la luce LED rossa lampeggiava, potrebbe essersi verificato uno dei seguenti problemi:

- È avvenuto un brusco aumento della temperatura nel dispositivo
- È avvenuto un corto circuito (interruzione da corto circuito) oppure è stato attivato il dispositivo di protezione da sovraccarico.
- L'adattatore c.a. è difettoso.

A fini di risoluzione dei guasti, disconnettere l'adattatore c.a. dalla rete per almeno 5 minuti. Questa procedura permette all'adattatore c.a. di raffreddarsi e/o consente l'eliminazione dalle componenti elettroniche di controllo delle eventuali interruzioni da corto circuito memorizzate.

Se la luce LED rossa continua a lampeggiare, l'adattatore c.a. è difettoso.

6 Informazioni di sicurezza

6.1 Funzionamento

 Lo stato corretto del cavo di alimentazione deve essere verificato prima di utilizzare l'adattatore c.a.

 Il cavo di alimentazione deve essere estratto prima di rimuovere l'adattatore c.a. dall'apparecchio.

 L'apparecchio non deve essere appoggiato su una superficie bagnata, quando l'adattatore c.a. è collegato alla rete di corrente.

6.2 Umidità

- Non esporre l'adattatore c.a. alla pioggia o alla neve.
- Non usare l'adattatore c.a. in aree umide o bagnate.
- Non immergere mai l'adattatore c.a. in acqua o altri liquidi.

La mancata osservanza delle presenti avvertenze può comportare gravi lesioni o la morte.

6.3 Immagazzinaggio

- Staccare l'adattatore c.a. non in uso dalla rete di corrente.
- Quando l'adattatore c.a. è collegato alla rete di corrente, non conservarlo in una busta per abbigliamento, in una busta per attrezzi o in una cassetta degli attrezzi insieme a parti conduttrive. Le parti conduttrive possono causare un corto circuito.
- Quando l'adattatore c.a. è collegato alla rete di corrente, non appoggiarlo su superfici bagnate o sull'erba. L'umidità può causare un corto circuito.

La mancata osservanza delle presenti avvertenze può comportare gravi lesioni o la morte.

6.4 Pulizia

Quando si pulisce l'alloggiamento dell'adattatore, non utilizzare solventi o agenti di pulizia infiammabili. I solventi possono incendiarsi e causare gravi lesioni o danni alla proprietà.

6.5 Riparazioni

Non tentare di riparare l'adattatore c.a. L'adattatore c.a. non contiene componenti che richiedono manutenzione.

6.6 Utilizzo

Utilizzare questo dispositivo soltanto come previsto dal produttore. Qualsiasi impiego dell'attrezzo diverso da quello qui descritto può causare gravi lesioni o danni alla proprietà.

7 Istruzioni per la pulizia

7.1 Pulizia dell'adattatore c.a.

1. Disconnettere l'adattatore c.a. dalla fonte di alimentazione
2. Rimuovere l'adattatore dall'attrezzo di pressatrice
3. Usare un panno umido e pulito per rimuovere la sporcizia dall'adattatore c.a. e dal cavo di alimentazione
- Non utilizzare solventi
- Non immergere l'adattatore c.a. in liquidi.

8 Cura e manutenzione

8.1 Note relative alla Cura e manutenzione

Evitare di gettare l'adattatore c.a. o di smaltrirlo con i rifiuti domestici. Ulteriori informazioni su come smaltire l'adattatore c.a. sono disponibili presso i Centri di Servizio.

/v|o|n/
/a|r|x/®

weltweit
mondial
mondiale



NUSSBAUM RN




www.vonarx.com

Copyright © Von Arx AG

Art. 799824/02/2013